

# L'ESPURNA

Segona Epoca. Any II. Núm. 115.

Girona, dimecres, 31 de març de 1937

EDICIÓ DE LA TARDA

## Els objectius feixistes

Un evadit del camp feixista ha explicat que alguns tancs italians porten la següent inscripció. «Anem a Madrid; de Madrid, a París, i de París a Moscú.»

## PORTANTVEU DEL P. O. U. M. A LES COMARQUES GIRONINES

### G U I O

#### Disposició saludable

Amb motiu d'haver estat taxats per la Conselleria de Proveïments, de Girona, alguns productes alimentosos, els botiguers s'han posat de mal humor. De tan mal humor, que fins amenacen als clients amb no vendre'ls més mercaderia. — La tancarem a pany i clau a casa nostra i només qui la pagui bé se l'emportarà.—I ho diuen convençuts i resolts a fer-ho. Qui és un Conseller per privar-los de fer el seu agost? Ara que les circumstàncies són favorables als seus interessos, se'ls mata l'estímul del negoci.

Si n'hi ha per perdre l'ofici a l'ofici... Avui que amb tant de content constata el pes del calaix en retirar-lo de la botiga...! Taxa! Taxa! És l'obsessió del mercader de queviures.

Però, no cal oblidar-se de taxar les mercaderies que porten a la plaça, les pageses. Com riurien si hom les deixés al marge de la disposició de la Conselleria de Proveïments!... Elles que tan bé saben aprofitar el moment propici per a fer pessetes. Donen una ullada a tots els mercats, però només més fàcil satisfer el seu egoisme. Qui no coneix la tacanyeria, l'ambició de diners, de les nostres camperoles?

Cal controlar els articles de primera necessitat. Els que que s'adquireixen a la botiga i els que es compren a la plaça. No s'hi val a negociar amb les necessitats del poble. Si l'hora de l'austeritat ha arribat, que sigui compartida per tots.

GRACIETA

#### El beatífic Mr. Eden

Eden ha comunicat a la Cambra dels Comuns que va rebre un informe de Gibraltar assenyalant que el 5 de març un vaixell italià arribà a Cádiz amb un carregament d'homes d'un nombre indeterminat i que no existia cap confirmació que hagués desembarcat a Espanya cap contingent estranger contravenint l'acord de no intervenció.

Mr. Eden continuà dient, arran d'una interpel·lació, que si bé hi ha molts nacionals italians a Espanya, hi ha també altres estrangers:

«Quins descobriments fa Mr. Eden! I que n'és de maliciós!

### El cinqué dia de crisi

Les declaracions pronunciades per Joan Comorera fent història de la gènesi del conflicte governamental han tingut la virtut de desllindar curiosament les dues posicions en lluita: la reformista—P.S.U.C., Esquerra, Unió de Rabassaires,—i la revolucionària,—C. N. T.

Ja no es tracta de cercar un punt de convergència que és, per altra part, impossible. La sindical anarquista ha plantejat el problema amb tota la seva cruïlla i així mateix ho han fet els reformistes.

**Derogació dels decrets d'Ordre Públic, dissolució del Comitè Pro-Exèrcit Popular, cinc Conselleries i creació d'uns organismes assessors per tal d'impedir que els titulars, abusant del favor oficial, encarrilin l'aigua cap al moli respectiu.** Heus, acti, la posició cenetista.

Comorera ha parlat clar, també. «Ni com a base de discussió, podem acceptar semblants propostes.»

No és un problema de transigència. Per entendre's, un o altre, haurà de claudicar. Atxi, tal com sona. Del contrari, la constitució del nou Govern no reflectirà l'estructura orgànica del dimissionari. La col·laboració és impossible quan manca una plataforma de conjunt que possibiliti la unitat d'acció.

Les posicions irreductibles adoptades per reformistes i revolucionaris exclouen la convergència necessària per treballar amb eficàcia.

La petita burgesia i el reformisme coalitzats tenen una esperança: que la C.N.T. realitzi un darrer sacrifici en atenció a les circumstàncies de la guerra.

Sembla talment que siguin els interessos de la Revolució els únics que tenen el deure de bandejar-se i, fins i tot, suprimir-se. La Contrarrevolució preté fer de la Guerra, un tòpic destinat a handicapar les essències del 19 de juliol.

Es hora que el reformisme es dongui compte que el patrimoni revolucionari ens és tan caríssim com la pròpia victòria en els camps de batalla. Nosaltres hem fixat la nostra posició d'acord amb les aspiracions de les masses obreres: i camperoles i dels combatents: Un Govern de totes les organitzacions polítiques i sindicals de la classe treballadora.

Constatem amb satisfacció una comparança eloquent: Els promotors de la crisi anterior foren els reformistes, en interès directe i exclusiu de la Contrarrevolució.

Els promotors de la crisi actual han estat els anarco-sindicalistes, en defensa de posicions autènticament revolucionàries.

Cal no malaurar, amb una solució equivocada o inadequada, les esperances que la classe treballadora ha dipositat en els defensors de la seva causa.

### "C. N. T." ESCRIU:

que la guerra i la revolució són inseparables i han de portar el mateix ritme. No és possible separar la guerra de la Revolució.

No ens portaria en cap lloc, guanyar la guerra si perdéssim la Revolució.

No n'hi ha prou amb guanyar la guerra. Cal guanyar la Revolució.

A l'hora d'escriure aquestes ratlles, la crisi del govern del pati dels tarongers encara no ha estat resolta. Pel que es veu, l'"art" de la política no és pas una cosa que costi gaire d'aprendre.

Del 19 de juliol ençà, quin número ordinal ocupa la crisi present? Els canvis de govern, parcials o totals, dels primers mesos, passaren desapercebuts en raó de trobar-se pràcticament el poder en mans de la classe treballadora, a través dels Comitès de Milícies Antifeixistes. Recordem, no obstant, que aleshores el reformisme assajà de passar de contraban al Govern de la Generalitat de Catalunya. Va sojornar-hi poques hores. Les precises per a adonar-se que el clima moral no estava, ni molt menys, preparat, encara.

En el mes d'octubre va constituir-se un govern compost per representants de totes les organitzacions revolucionàries i antifeixistes de Catalunya, donat que la F. A. I. i la U. G. T. es sentien representades, respectivament, per la C. N. T. i el P. S. U. C.

### CRONICA DIÀRIA

#### Crisi al pati dels tarongers

Aquest govern va formar-se sobre la base d'un programa socialista a realitzar. D'altra manera no hi hauria participat el nostre partit. I realment, va fer-se força tasca en aquest sentit. Va crear els Tribunals Populars; donà els drets polítics a la joventut; promulgà el decret de collectivitzacions; estructurà les patrulles de control; organitzà la Conselleria de Proveïments, la qual, aleshores, no va pensar mai en restar atribucions als Ajuntaments. Les incursions reformistes en les deliberacions del Consell toparen sempre amb el nostre partit, gelós del socialisme revolucionari.

A mitjans de desembre va produir-se la crisi, provocada — agents provocadors? — pels representants del P. S. U. C. El motiu

era l'eliminació del P. O. U. M. Què havia passat?

Naturalment que ningú no va creure aquella tonteria de la "deslleialtat". La veritat era que el reformisme stalinista anava a jugar fort. Després de quatre mesos, el govern soviètic s'havia decidit a deixar una mica de banda el pacte de no intervenció i a prestar-nos algun ajut. En aquella situació, una tal cosa li donava una certa autoritat per a demanar compensacions: l'eliminació del P. O. U. M., l'extermini del nostre partit.

Constituit el govern avui dimissionari, vàrem repetir que no era possible de governar sense el P. O. U. M. També vàrem advertir als que creien que es tractava d'una disputa entre partits, que la cosa no tenia més envergadura, que arribava a l'entranya mateixa de la revolució.

Els fets ens han donat, una altra vegada, la raó. Ho hem endevinat, no perquè siguem més vius que els altres, sinó perquè diem al pa, pa, i al vi, vi. Perquè, enemics mortals de la "política" segons la (Segueix a la pàgina 2)

### Paradoxes

#### Els agiotistes i especuladors

Els treballadors de Girona trobaran, potser, un consol — un trist consol, naturalment — si els donem a conèixer un mal pitjor al que avui suportem a Girona.

A Barcelona, els botiguers s'han llançat a una cursa especuladora desenfrenada.

Els nostres comerciant, (dels quals creïem, de bona fe, que no tenien res a aprendre) resulten uns vulgars aprenentots comparats amb llurs col·legues barcelonins.

Per tal que l'Ajuntament de la Ciutat Comptal posi remei a una situació inaguantable, les víctimes barcelonines han proposat als Consellers i els grans buròcrates un sou màxim de 125 pessetes setmanals.

Ja s'espavilarien!

Si l'alta burocràcia cobrés aquest sou, no ens veuríem amb aquestes cues de cotxes oficials davant els restaurants de luxe, als quals res no els manca.

Sentirien després aquests buròcrates les mateixes necessitats que els treballadors, i per tant, ho resoldrien. Sabrien per compte propi que el pa tal com es ven avui ens costa 2 pessetes el quilo, essent el seu preu oficial, el de 0'70. Els ous de 0'25 a 0'50, un. L'unça de pernil de 0'35 a 0'80. El carbó, de 1'50 a 4'50, l'arroba. Les pomes, de 0'30 a 1'25, la lliura. Les escarxofes, de tres 0'10 a 0'30, una. Les mongetes, de 0'50 a 2 ptes., la terça. El formatge, 0'25 a 0'50, l'unça. Els cigrons, de 0'60 a 3 ptes. la lliura. La terça de conill de 2'10 a 8'50. La vedella, de 2'60 a 9'50, la terça. La mantega, de 0'30 a 0'75, l'unça. El cafè (d'existència vella) de 0'30 a 0'80 l'unça. Les ametlles, de 0'50 a 1'50, la lliura. El fuet, de 0'30 a 0'80, l'unça. La butifarra catalana, de 0'30 a 0'90, l'onça. L'única cosa que no s'ha encarrit és la xocolata.

#### Mussol... liniana

Diu que un dia, tot sopant el fill del Duce li preguntà:

I bé, pare, en definitiva, què és el feixisme?

—Menja i calla!— contestà.

Evident que el feixisme és el silenci dels morts, dels presidis, dels camps de concentració. Però no és fantasia pensar que hom pugui menjar en la Itàlia exhausta i feixista?

## Urgent - Incorporació dels reclutes del reemplaç 1936

El Teniente Coronel Jefe de la Caja de Recluta núm. 29 (Gerona), en Circular recibida hoy, dice lo siguiente a esta Alcaldía:

"En cumplimiento de las instrucciones recibidas de la Consejería de Defensa de la Generalidad de Cataluña, sírvase Vd. citar y ordenar la incorporación a esta Caja de todos los ciudadanos del reemplazo de 1936, comprendidos en las adjuntas relaciones que efectuarán precisamente en los días siguientes:

Los de Artillería, el 30 del corriente.

Los de Caballería e Ingenieros, el 31.

Los de Infantería, el día 2 de abril.

Los individuos que sin pertenecer al alistamiento de esta ciudad pero que estuvieran inscritos en otro municipio de esta provincia, deberán presentarse también junto con los de esta Capital.

Los que pertenezcan a otras Cajas del citado reemplazo y residan en esta localidad se presentarán precisamente el día 31.

Los clasificados el año pasado de ex-totales, temporales, servicios auxiliares y los que disfruten los beneficios de prórroga, se considerarán como ÚTILES y de INFANTERÍA, los que deberán presentarse el día señalado. Así como los prófugos, de haber alguno.

SE ADVIERTE QUE NO SE ABONARÁ NINGÚN SOCORRO A LOS INDIVIDUOS QUE SE PRESENTEN FUERA DE LOS DIAS SEÑALADOS A SU ARMA.

Todos vendrán provistos de su cartilla militar a fin de anotarles el Cuerpo de destino.

Quedan exceptuados de efectuar su presentación:

1.º Los que se hallen prestando sus servicios en el Ejército Popular, en Carabineros y en el Cuerpo de Seguridad Interior.

2.º Los hijos de viuda que se dediquen a labores del campo.

Para justificar este último extremo, será preciso acreditarlo mediante expediente de pobreza, demostrar la inicidad legal, certificado de defunción del padre y una información testifical en la que declararán tres vecinos que residan en esta por espacio no menor de cinco años, en la que hagan constar que el interesado se dedica a dichas labores con anterioridad a la fecha del alistamiento. Todo esto para los que en la actualidad no disfrutaban prórroga de 1.ª clase; pues para los que tienen formalizado el expediente sólo deben remitir la información testifical que se cita.

Los que por su especialización se consideren imprescindibles en su ocupación actual, será necesario para que

queden - MOVILIZADOS INDUSTRIALMENTE, una solicitud del Comité de la fábrica, taller, laboratorio, etc., donde trabajen; informada por la Comisión de Industrias de Guerra, que se remitirá al Consejero de Defensa para su resolución definitiva."

Lo que esta Alcaldía hace público por medio de la presente, por no ser posible notificarlo individualmente, para que llegue a conocimiento de todos los reclutas interesados, o sus familiares, a los fines de exacto cumplimiento.

Es de advertir que los que por causa justificada no puedan verificar su puntual presentación a la Caja de Recluta, deberán dar urgente conocimiento a la Alcaldía, para que esta, a su vez, pueda dar cuenta de ello.

Gerona, 29 de Marzo de 1937.

El Alcalde-Presidente

E. Duran

### Consell Municipal de Girona

#### Recaptació d'estatges

Aquesta Conselleria de la Vivenda, posa en coneixement de tots els ciutadans gironins que, per tal de satisfer els ciutadans gironins que, per tal de satisfer els rebuts de lloguer d'estatges i locals, corresponents al mes de Febrer d'enguany, tindran d'efectuar-ho des del dia primer al dia 18 d'Abril proper en les Oficines de recaptació instal·lades en l'edifici del nostre Ajuntament.

A lo que es recomana posar-hi el màxim d'atenció.

El Conseller de la Vivenda. — Carles Gómez.

### Crònica diària

(Ve de la pàgina 1)

interpretació burgesa i oportunista, és quelcom consubstancial en nosaltres el fer política de classe, revolucionària, que equival a dir joc net.

El Comitè Central del P. O. U. M., en la reunió del diumenge passat, s'ocupà extensament de la crisi del pati dels tarongers. I acordà una resolució, clara, categòrica. Tot el que no sigui la formació d'un govern de les organitzacions obreres, serà perdre el temps. Govern que, a més de dur a la pràctica un breu programa de realitzacions immediates i inajornables, hauria de convocar un Congrés de Delegats dels Sindicats industrials i agrícoles i dels combatents, per tal que en sortís un Govern obrer i camperol, que seria el més democràtic dels que s'haurien conegut en tant que expressió de la voluntat de la immensa majoria del país.

Tota la gravetat de la qüestió gravita al voltant d'un sol eix: la qüestió del Poder. No és possible defugir-la. Els crits, les amenaces i els atacs d'epilèpsia no adobaran res. El dilema està plantejat: poder obrer revolucionari o poder democràtic-burgès. Ens hi juguem la sort de la guerra i de la revolució.

Joan QUER

## Vida del Partit

JOVENTUT COMUNISTA  
IBÈRICA  
(P. O. U. M.)  
Girona

Companys i companyes: Queden convocats tots a la reunió general extraordinària, de la Joventut Comunista Ibèrica, el divendres propinent dia 2 d'abril, a las 8 de la vetlla, al estatge social del P. O. U. M.

Es tractarà del següent ordre del dia:

Informe general.

Resolució militar

Assumptes generals.

Companys i companyes de la Joventut Comunista si voleu complir amb els vostres deures de revolucionaris no hi manqueu.

El Secretari d'organització.

### Secretariat femení del P.O.U.M.

El Secretariat Femení del Partit Obrer d'Unificació Marxista creient que, davant els moments transcendents que estem travessant, és necessari fer sentir la seva veu a tot el poble treballador i principalment a la dona proletària, ha organitzat unes conferències per radio que setmanalment dirigirà al poble gironí.

Cada divendres, immediatament després del periòdic parlat C.N.T., F.A.I., una companya del Secretariat Femení del P.O.U.M., parlarà sobre un tema diferent.

Escolteu tots, divendres, dia 2 d'abril, la primera parla sobre el tema «La dona i la revolució».

#### Telèfons del P. O. U. M.:

Redacció de L'ESPURNA, 206  
P. O. U. M. i J.C.I., 288

Club Esportiu Proletari, 561

Caserna Lenin: 122

### Companys del P.O.U.M. i J.C.I.

Assistiu cada dia a les lliçons d'INSTRUCCIÓ que es donen de 7 a 8 del vespre a la Caserna «Lenin» per tal de formar-vos un bon coneixement MILITAR, necessari en aquestes hores de lluita.

A més a més s'ensenyarà el maneig de les armes.

Tots els companys de 18 a 40 anys, cada dia a la Caserna «Lenin»!!

### Departament de Guerra

Es prega a tots els nostres militants i simpatitzants que es trobin còmpresos en les llesves 1932-33-34-35 i 36, que passin pel Departament de Guerra, (Caserna Lenin), per tal de comunicar-los un assumpte que els interessa.

Girona-5-març-1937.

El delegat responsable,  
LLUIS COROMINES

### GUÍ XOLS

Mítin, avui dimecres a les 9 de la nit.

Parlaràn:

Antònia Adroher  
Wilebaldo Solano  
Julia G. Gorkin

## El Negus torna a demanar ajut a Anglaterra

Haile Selassié I, emperador d'Etiòpia, ha fet pública una crida a favor del Comitè que s'ha constituït recentment, per tal d'organitzar l'assistència als refugiats etiòpics.

La crida en qüestió, diu:

"En aquest solemne període de Pasqua em dirigeixo al simpàtic poble anglès perquè es recordi de les penes que sofreix el meu país. El mes passat, després de l'atemptat comès contra la vida del mariscal Graziani, les autoritats militars italianes ordenaren unes criminals represàlies contra la població civil d'Addis Abeba, i foren assassinades 6.000 persones, entre homes, dones i infants.

Entre aquestes víctimes hi havia joves etiòpics que s'havien graduat a les Escoles Superiors d'Anglaterra i França, l'ambició màxima dels quals era posar tot llur saber a servir llur país, per tal de realitzar l'era de reformes i de progrés que jo havia planejat.

Encara que lamentant la mort de tants innocents, és a favor dels

que han quedat amb vida que em dirigeixo al poble anglès per tal de demanar-li la seva compassió i el seu ajut. Imagineu l'horror que representa haver de viure en una ciutat dominada per 30.000 soldats invasors, capaços de cometre els excessos ja coneguts; penseu en la misèria i l'abandonament en què es troben els ferits, les vídues i els orfes. Molts etiòpics han fugit de llur país, i es troben refugiats a altres països, especialment en colònies britàniques. Aquests refugiats no poden retornar a llurs llars, car llur vida està en perill. Acaba de constituir-se un Comitè per a organitzar l'auxili a aquests refugiats, i demano a tots els que lleixen aquest missatge, que donin llur ajut moral i material a aquest Comitè".

Aquest manifest ha estat rebut a la capital britànica amb vives mostres de simpatia. El comitè en qüestió treballa actualment amb gran activitat per a socórrer els refugiats etiòpics, i trobar-los treball a d'altres països.

## NOTICIARI

### Comunicat Oficial de guerra facilitat per la Comissaria de defensa de la nostra ciutat, a les dues de la tarda.

Res de nou en el dia d'avui.

Girona, 31 de Març del 1937.

### Comisaria de Defensa de las Comarcas de Gerona

Dados los muchos y manifestos abusos que se vienen cometiendo de un tiempo a esta parte en el consumo de la gasolina, esta Comisaria de Defensa, mirando siempre por los intereses de la guerra y del Estado, que han de sobreponerse a cualquier otro interés individual o colectivo de Partido Político o Sindical, ha acordado la siguiente medida:

«No se servirá gasolina alguna sin acreditar previamente y de una manera clara, que se va a efectuar un servicio de guerra. Este servicio ha de acreditarse por el organismo o persona responsable, con detalle del que se va a efectuar, sin que quepa la disculpa de que es un servicio de guerra ordenado por otro organismo superior, pues esta Comisaria no debe ignorar cuantos servicios se efectuen de cualquier índole que sean, dentro de las Comarcas gerundenses. Los que vengan de paso, han de presentar la hoja de ruta e igualmente un documento acreditativo del servicio que va a efectuar».

Salud.

31 de marzo de 1937. — El Comisario de Defensa, Pey Sardá.

### Conselleria de Propaganda

Segons circular rebuda per aquesta Conselleria de la Direcció General de Radiodifusió de la Generalitat de Catalunya, tots aquells posseïdors de ràdios que no les hagin declarat en les inscripcions obertes a tots els Ajuntaments per tal de confeccionar el cens total

dels aparells receptors, seran sancionats per la Direcció General de Radiodifusió, segons Decret de 8 de gener publicat en el Diari Oficial de la Generalitat.

El termini d'inscripció acaba el dia 31 del corrent mes de març, i podrà fer-se en aquesta Conselleria de Propaganda, de 10 a 1 i de 4 a 7 de la tarda.

Girona, 29 març 1937.

Ha estat atès al Dispensari pel metge, Xavier Casadevall, Lluçà Mendez Sais de 39 anys, veí de Barcelona domiciliat al carrer Nou de la Rambla, n.º 72, ferida contusa al llavi superior, per embestir una pared amb l'auto que manava.

També fou atès pel mateix metge, Salvio Ramona Xirau, de 31 any, veí de Port-Bou, ferida contusa en la regió fronte parietal dreta per accident de auto al Pont Major.

Pel mateix Angela Bellnou, del Portal de la Barca, núm. 9, ferida al genoll esquerra, per mossegada de gos, informant el dueny del mateix.

Tots els companys i companyes que vulguin prestar-se com a donadors desang, deuen passar per la porteria del Hospital de les Comarques Gironines, tots els dimecres de 7 a 8 del vespre, per fer l'anàlisi corresponent.

### Companyes!

No deixeu de comprar l'interessant fulletó «LA MUJER ANTE LA REVOLUCIÓN», editat pel Secretariat Femení del P.O.U.M.

Dones revolucionàries, llegiu-lo.

# Continua en peu la crisi del Govern de la Generalitat

Després d'un brillant avanç han caigut a mans dels lleials els pobles d'Alcaracejos

i Villanueva del Duque (ara Villanueva del Pueblo)

## BARCELONA

### El comunicat del front d'Aragó

#### El d'ahir nit

Barcelona. — Al sector d'Osca s'ha registrat intensa activitat artillera de l'enemic que ha estat contrabandada eficaçment per la nostra. S'ha passat als nostres rengles un soldat.

Al sector de l'Ebre l'aviació enemiga ha volat sobre les nostres posicions les quals ha bombardejat, sense conseqüències.

Al sector de la Divisió Jubert, s'han passat tres soldats als nostres rengles.

Res de nou a la resta del front.

#### El d'aquest matí

Barcelona (2 tarda). — El comunicat facilitat per la conselleria de Defensa de la Generalitat i corresponent al matí d'avui diu així:

**Front Pireneu:** L'artilleria enemiga ha fet foc sobre les nostres posicions. Les nostres bateries han contestat l'atac i han lograt desmuntar una peça enemiga.

A aquest sector s'ha passat a les nostres línies i soldat amb armament.

L'artilleria enemiga de Mont Castejón ha disparat sobre Igríes sense conseqüències.

A la resta dels fronts sense novetat salvant lleugers tiroteigs.

### Segueixen les gestions de Terradelles per resoldre la Crisi

Barcelona (2 tarda). — Hem entrat de ple al cinquè dia de crisi i encara no es deixa entreveure cap solució, una mica viable, per a que s'arribi a resoldre l'afer de la Generalitat.

El Conseller primer senyor Terradelles segueix les seves gestions. Anit passada celebrà una reunió amb els companys de la C.N.T. que durà fins a quarts de tres de la matinada.

Els informadors han visitat al seu secretari Felip Ubach el qual ha dit que el conseller encarregat de formar el nou govern celebrava una reunió conjunta amb els representants de la Unió de Rabassaires i la C.N.T.; acabada la qual canviaria impressions amb els representants de la U.G.T. i Esquerra Catalana.

Aquesta nit a les nou donarà una relació de les gestions portades a cap amb les diverses organitzacions polítiques i sindicals que han d'entrar a formar part del nou govern.

#### El "Diari Oficial" d'avui

Barcelona (2 tarda). — Entre altres coses el "Diari Oficial" corresponent al dia d'avui publica un decret mitjançant el qual tots els amos de gossos tenen l'obligació de fer-los vacunar contra la ràbia. Aquesta vacuna serà gratuïta.

terial que han sofert i del qual encara no s'han refet.

En altres sectors d'aquest front, les nostres tropes s'han dedicat a fortificar i atrinxerar les posicions preses a l'enemic en el dia d'ahir.

S'han passat a les nostres files evadits del camp facciós.

Als altres sectors, sense novetat.

### Raid facciós sobre la capital

Madrid (4 tarda). — Aquesta nit a les 11 s'han presentat sobre la ciutat de Madrid una esquadrada d'avions enemics que han llançat bombes sobre diferents llocs.

No tenim cap notícia de víctimes.

### Tranquil·litat a Madrid

Madrid (4 tarda). — A la ciutat no hi ha cap novetat en el dia d'avui. A Alcarria continuen els tiroteigs un xic aïllats. Al sector Universitari-Moncloa persisteix, però, el duel d'artilleria. Els nostres milicians aquest matí han celebrat entusiasme la victòria assolida pels nostres germans que operen al Sud.

### Comunicat del Ministeri de Marina i Aire

València, 31. — Comunicat oficial del Ministeri de Marina i Aire:

**AVIACIO.** — Les jornades del dilluns i el dimarts han estat d'intensísim treball per l'aviació lleial al sector del sud.

El dilluns fou bombardejat el quarter de Montoro i un comboi format per tres-cents camions a les immediacions d'Alcaracejos.

Ahir dimarts, a un quart de quatre, foren bombardejades amb gran eficàcia les posicions enemigues de Penyarroya i Bèlmez, per dotze aparells, que anaven escortats per onze caces.

A les catorze bombardejarem Pueblo Nuevo del Terrible, Villa del Rio i l'estació del ferrocarril de Montoro.

A les catorze trenta fou bombardejat un comboi de trenta camions que es trobava pròxim a Alcaracejos a la carretera d'Espiel. Prop d'Espiel les nostres esquadretes divisaren deu camions que deixaren gairebé destruïts. Després, marxant en direcció a Villanueva de Còrdova, bombardejaren tres peces d'artilleria.

A les 17'30 foren bombardejats els facciosos de Montoro i Villa del Rio. En retornar d'aquesta operació els nostres aparells, aparegueren tres caces dels rebels, els quals fugiren tan bon punt advertiren la nostra aviació de caça. Tots els atacs foren de resultats magnífics. Sorprenguérem una concentració rebel al Pueblo Nuevo del Terrible i els ocasionarem moltes baixes.

L'aviació lleial contribuï magníficament a l'avanç considerable que realitzaren les nostres tropes de terra, les quals ocuparen Alcaracejos i Villanueva del Duque.

Els avions que presten servei al front d'Aragó bombardejaren, durant la darrera nit, la fàbrica de Sabinyàngo, important centre productor d'explosius amb què compta l'enemic. Es llançaren en total quaranta bombes explosives i cent d'incendiàries i caigueren gairebé totes elles damunt l'objec-

tiu. A la fàbrica es produí un incendi. Contra la nostra aviació es féu foc amb artilleria antiaèria, la qual no ens causà cap dany.

**FLOTA.** — El destructor "José Luis Díez", en viatge a Santander, lliurà combat amb dos vaixells mercants de gran port, armats, amb els quals es combinava el cuirassat "España".

Segons sembla, els dos vaixells mercants foren tocats pels dispars del destructor lleial.

### Qui escanyarà a Queipo?

València, 31. — Ens arriben notícies donant compte de què a l'Hospital de la Creu Roja ha deixat d'existir víctima de crudel malaltia el general Burguete, ferm lluitador que havia promès escanyar amb les seves pròpies mans, al fatídic Queipo de Llano, ja que aquest havia fet matar als seus dos únics fills.

### La "Gaceta" d'avui

València (4 tarda). — La Gaceta corresponent al dia d'avui publica un decret ordenant que causi baixa definitiva del Magisteri Nacional la mestressa de Pina (Girona) Anna Bines-tar.

### Amador Fernández visita al cap del govern

València (4 tarda). — El diputat asturià Amador Fernández ha visitat al cap del govern Largo Caballero. També ha celebrat entrevista amb el cap de les forces que operen a Pozoblanco, donant-li compte de la lluita que es desenrotlla a aquell sector.

## FRONT DEL SUD

### Continua el nostre avanç

Andújar, 31. — A les sis de la tarda, les nostres tropes han pres Alcaracejos i Villanueva del Duque (ara Villanueva del Pueblo).

Les nostres forces han capturat molts moros que quedaren presoners i també han collit abundant material de guerra.

Prossegueix l'avanç pels nostres soldats.

Andújar, 31. — L'avanç d'ahir pel poble d'Ovejo serví per a ocupar les altures estratègiques de Cerro Mirabueno, des del qual es domina l'extensa vall de Cusna. També s'ha ocupat el santuari de La Luna.

Anit l'enemic intentà prendre la revenja atacant el poble d'Anora, però fou terriblement castigat i rebutjat en tots els atacs que intentaren els facciosos.

Es repetiren aquests atacs i després a una de les nostres posicions d'Alcaracejos i també foren rebutjats. Els facciosos deixaren al camp gran nombre de cadàvers abandonats i armament.

S'han presentat diversos fugitius.

Des de les primeres hores d'aquesta matinada els nostres atacs sobre Alcaracejos es mantenen es mantenen amb tota intensitat i les nostres tropes avancen sense parar.

### Més detalls de la presa d'Alcaracejos i Villanueva del Pueblo

Andújar (4 tarda). — Completant la notícia que donem més amunt sobre la presa de dos pobles als rebels esmentem el que segueix:

Al front de Còrdova les forces lleials han ocupat dos pobles importants producte d'un victoriós avanç.

El dia anterior els rebels havien pressionat intensament. Els italians foren reforçats per Tabors de Regulars que atacaven amb fúria. Les milícies feren fracassar els intents de l'enemic ja que a un moment donat els nostres soldats es llançaren a un contraatac intens. El canoneig lleial prengué caire diabòlic i es llançaren a un avanç impetuós. S'assolí avançar 20 quilòmetres. A tot arreu es trobaven rebels fugitius disseminats per la plana. Els tancs "rojos" precedien la infanteria i en qüestió de dues hores s'entrà als pobles de Alcaracejos i Villanueva del Duque. S'atacaren per dos llocs a la vegada.

Els facciosos fugiren desordenadament per un petit camí-carretera que va cap al Sud. A Villanueva del Duque no oposaren tanta resistència les tropes rebels.

En aquest impressionant "cross-country" vergonyós es distingiren les forces italianes. Les nostres bateries no cessaren de disparar sobre aquestes petites concentracions fugitives. Se'ls causà enormes baixes i es recollí un important botí de guerra que encara no es té classificat. Els presoners foren en la seva majoria italians i soldats moros.

No per això s'ha tallat l'avanç de les nostres tropes, ja que tot seguit continuà aquest rebassant Alcaracejos i Villa del Duque vers Pueblo Nuevo i Penyarroya.

L'aviació també cooperà amb valentia a aquesta brillant victòria.

## ESTRANGER

### La Dieta japonesa disolta

Toquio (4 tarda). — L'emperador ha ordenat la dissolució de la Dieta i ha anunciat noves eleccions a celebrar a celebrar a darreries del mes d'abril.

### Ciano no anirà a Ankara?

Roma (4 tarda). — El diari "Il Giornale" desment la notícia publicada per altres col·legues sobre un suposat viatge del comte Ciano a Ankara.

### Les eleccions belgues seràn mogudes

Bruselles (4 tarda). — Falten 12 dies per a que es celebrin les eleccions en què el cap del govern Van Zeeland s'enfrontarà amb el rexista Degrelle.

L'interès de la lluita pot centrar-se amb l'actitud a seguir pels catòlics. Els rexistes treballen intensament referent a aquest assumpte. Degrelle ha promès a la premsa fer en breu unes rebelacions sensacionals que atanyen als nacionalistes flamencs.

El Comitè que ajuda la campanya de Van Zeeland, format per socialistes també es dedica a una campanya intensa de propaganda ja que diàriament edita una gran quantitat de follets de propaganda en vista a les properes eleccions.

## MADRID

### Trenta italians refugiats en una cova son fets presoners

Madrid, 31. — En una cova propera a un poblet del front de Guadalajara, han estat agafats més de trenta italians, que estaven allí amagats des de feia uns quants dies, morts de fam i de fred.

### Guardia d'assalt condemnat a dotze anys d'internament

Madrid, 31. — Davant el Tribunal Popular es veié la causa contra Adolf Acedo Junqueras, guàrdia d'assalt que intentà passar-se a l'enemic.

Ha estat condemnat a dotze anys i un dia d'internament en un camp de treball.

També s'ha vist la causa contra Josep Hernández Bayson, responsable de l'Hospital Provincial.

Se l'acusa d'haver-se quedat amb algunes quantitats que sumaven en total més de dues-centes cinquanta pessetes i menys de cinc mil.

S'apreciaren les atenuants de malaltia mental per haver estat diverses vegades reclòs en un manicomí.

Ha estat condemnat a sis mesos de privació de convivència social i ha estat reclòs en una casa de salut.

### Com ha d'ésser la disciplina militar

Madrid, 31. — La Secció segona del Tribunal Popular ha acabat el procediment sumaríssim seguit contra 157 encartats, entre ells un cap i diversos oficials, i la resta individus de tropa, acusats d'abandonament de posicions a La Maranyosa, Casa del Bosque i San Martín de la Vega.

En el judici s'han invertit nou sessions que per la seva índole s'han celebrat a porta tancada.

La prova, favorable als processats, obligà el fiscal a retirar l'acusació. El Tribunal dictà sentència absolutòria amb tots els pronunciaments favorables.

### Comunicat de la Junta de defensa de Madrid

Madrid, 31. — Comunicat oficial de guerra facilitat per la Junta Delegada de Defensa de Madrid:

**Front del Centre. Guadalajara.** — En aquest sector hi ha hagut durant el dia d'avui duel d'artilleria. Els nostres canons, amb cert tir, han aconseguit desmuntar diverses peces d'artilleria enemiga.

Al flanc dret els nostres soldats efectuaren un interessant reconeixement sense ésser hostilitzats per les tropes faccioses, la qual cosa prova el crebantament moral i ma-

*F. A. Noés*  
*Per la nacionalització de la passivitat*  
*Per la lluita contra els anarquistes*  
**No hi ha més que una sortida, una sola:**

# L'ESPURNA

PORTANTVEU DEL P.O.U.M. A LES COMARQUES GIRONINES

*un Govern dels*  
**Un Govern constituït per les organitzacions obreres que tingui un programa i que el realitzi.**

## Crònica Internacional

*El viatge del Duce a Líbia no ha estat allò que es deu, pels seus resultats, un viatge de plaer. La primera vegada que Mussolini es digna sortir del territori italià d'ençà del seu accés al poder, l'acompanya el fracàs. Els nous aires africans ni li proven. La precipitació del seu retorn ha obeït segons un comunicat oficial fidedigne, a una "tempesta de sorra". Aquesta tempesta ha esclatat lluny de la terra que Mussolini trepitjava. Ha estat una tempesta a Guadalajara, i no una tempesta de sorra, sinó una tempesta de ferro i foc. A Guadalajara les tropes regulars italianes han estat derrotades i han fugit. La desfeta fou de veritable importància quan el Duce decidí escursar la seva estada a Líbia precipitant el retorn.*

*Aquest viatge de propaganda feixista a l'Àfrica, és una declaració velada de guerra a Anglaterra. Mussolini parlà a Líbia, del moviment islàmic, de la Itàlia feixista favorable a l'emancipació dels pobles de Mahoma, parlà de sobirania i d'independències, i rebé en audiència altes personalitats egípcies.*

*La xarxa d'intrigues del feixisme italià s'estén a tot el Mediterrani oriental, al Mar Roig, a Egipte, Palestina, Líban, Hedjaz i al Iemen, països tots ells sota el domini de l'Imperi britànic.*

*L'imperialisme italià s'enfronta descaradament amb l'imperialisme anglès. La primera topada fou Abissínia, la segona Espanya i la tercera les esferes d'influència anglesa a l'Est africà i a l'Àsia Menor. El feixisme agressiu del Duce es permet el «xantatge» i l'especulació amb els països sedients democràtics i va sortint amb la seva.*

*Potser a Espanya s'hi trencarà les dents. D'altres se les hi han trencades. Guadalajara potser es un símbol. El retorn del Duce n'és un altre. I una prova d'això, és l'ajornament que el Comitè de Londres per la pressió i la coacció de Itàlia, decidí respecte l'assumpte de la retirada de "voluntaris" del nostre país.*

**Nacionalització de la terra, que ha d'ésser lliurada en usdefruit als qui la treballen, als quals se'ran concedits els crèdits necessaris. Explotació col·lectiva de les grans hisendes i auxili econòmic a aque.lles explotacions de tipus col·lectiu creades en el curs de la revolució i que hagin demostrat llur vitalitat.**

### Fullat de L'Espurna 48: El Taló de Ferro

està d'acord amb vos sempre us sembla fals; i conseqüentment l'esperit d'aquest home és que està desviat. On és la línia de demarcació entre l'esperit fals i l'esperit foll? És inconcebible que un individu de bon sentit pugui estar amb desacord diametralment oposat amb les vostres conclusions més saludables.

«En trobareu un bon exemple en els diaris d'aquest vespre: Mary M'Kenna viu al Sud del Market Street. Per més que pobra és del tot honrada. Fins patriota és. Només que es forja idees falses sobre la bandera americana i de la protecció que s'ha de considerar que simbolitza. Vét-aquí el que li ha passat. El seu marit a conseqüència d'un accident, s'ha passat tres mesos a l'hospital. Ella ha buscat feina de rentar roba, però, malgrat el seu treball no ha pogut pagar el lloguer del pis. Ahir la varen desahuciar. Abans de que li tressin els mobles al carrer ella havia posat la bandera nacional a

la porta, i acoïnt-se als seus plecs, proclamava que mercès a aquesta protecció, no hi havia dret a tirar-la al carrer. Què s'ha fet? Se la ha agafat i se la ha fet comparèixer com insensata. Avui ha passat un examen medical pels experts oficials que han certificat que era folla, i l'han internada al manicomí de Napa.»

—Heu anat a buscar l'exemple massa lluny. Supposeu que la meua opinió sobre una obra literària estigui en oposició amb la de tothom, no per això em tancarien a un manicomí.

—Caràtsus! replicà ell. Aquesta divergència d'opinió no significa cap amenaça per a la societat. En això estriua la diferència. Les opinions anormals de Mary M'Kenna i del bisbe són un perill per a l'ordre establert. Què passaria si tots els pobres no volguessin pagar llur lloguer amparant-se amb la bandera americana? La propietat s'esmicolaria completament. Les conviccions del bisbe no són menys perilloses per a la societat actual. En conseqüèn-

**Els partits polítics no han de confondre's amb els Sindicats.**

**La nostra consigna: depuració sindical, democràcia sindical, independència sindical.**

## Els difamadors contra el front d'Aragó

**Per què no s'ataca al front d'Aragó?**

Aquells que sembla no tenen altre interès que el d'asfixiar la nostra Revolució obrera, utilitzen, entre altres armes igualment vils, l'arma innoble de la calúfnia, que cerca el desprestigi de l'adversari.

Hem vist aquests darrers temps com s'organitzava, seguint amb la fidelitat de gos els mots d'ordre rebuts de les altures, tota una campanya sistemàtica i descordada d'insults i d'injúries contra els organismes, les institucions i la premsa que són l'exponent del proletariat revolucionari. La intenció d'aquests Maquiavels en to menor, és una cosa evident i concreta: Aquests tipus de campanya fastigueja i embruteix les masses obreres. Crea dins el proletariat un estat d'ànim propens a l'esceptisme i al descoratjament.

Un ambient de desfeta moral, que, arribat el moment, pot possibilitar els cops decisius contra l'avantguarda del moviment obrer.

La campanya contra el P.O.U.M., contra els seus homes, contra les seves publicacions és la filigrana en la qual més il·lusió tenen posada els mercenaris de la difamació. I lligada íntimament amb aquesta campanya, ara hom dirigeix les seves bateries contra el Front d'Aragó.

Els teoritzadors d'un "comunisme" antibolxevic s'han cregut en el cas d'esgargamellar-se i de rompre's les

vestidures. Perquè no s'ataca al Front d'Aragó...? Pel to de reticència amb què es formula la pregunta, es dona a entendre que hom està assabentat a fons de la qüestió. I seguidament, el calumniador contrarrevolucionari exposa tota una singular teoria, singular entre altres coses perquè és exposada des de Barcelona, amb una cigarreta indolent als llavis i una copa de conyac a la mà dreta. L'home que parla no té aturador. Està cert d'ésser, en aquell moment, la viva veu de l'Apocalipsi. Al Front d'Aragó, diu el mal nascut, no s'ataca perquè no hi ha ganes d'atacar. Al Front d'Aragó el sol hi és bo, i la bossa plena. Com a cura de repòs, s'afirma que no té preu. No s'ataca perquè la gent va massa tipa. Perquè s'ha establert, tot segons l'oracle que parla, una mena de competència d'organitzacions polítiques i sindicals per veure qui aconsegueix millor que el veí tregui les castanyes del foc, i després hom se n'emporti la glòria, sense massa risc. La lletania s'allarga indefinidament... I la conseqüència que el valent de la cigarreta als llavis i de la copa de conyac, vol treure de totes aquestes premisses, no costa gaire d'endevinar. La culpa de tot plegat és que el Front d'Aragó està integrat per militants revolucionaris, per combatents de les primeres hores; per la flor i nata del nostre proletariat, de les

nostres organitzacions revolucionàries.

Naturalment, després d'aquesta filípica sembla indiscutible que la millor solució a l'afer consisteix, en línies generals, a portar la gent a fer els gegants per les Rambles, darrera les banderes grates al senyor Azaña.

No és rar que aquesta campanya us faci pujar més d'una vegada a la boca una glopada irresistible de fàstic. Quan arribi l'hora de passar comptes, caldrà ésser implacables.

Hè passat uns dies al Front d'Aragó. Hè viatjat amb aquests minyons colrats pel sol aragonès que corrien a reincorporar-se a les trinxeres, acabat descans que els havia estat concedit pel comandament.

L'estació del Nord era plena de milicians. La jovenalla sap riure i bromejar. La Divisió Lenin envia al Front de combat diverses unitats del "Batalló Andalus", integrat per camarades refugiats de les terres malaguenyes. Algú canta a mitja veu una "Internacional", amb lletra composta darrera els parapets d'Osca:

"Milicianos al Frente,  
a luchar hasta el fin.  
a vengar la muerte  
de nuestro Maurín..."

I el tren s'ha posat en moviment, emportant-se uns homes, uns minyons que no van pas a estiuar, una gent que l'únic neguit que sent és el de no poder llançar-se als atacs definitius perquè hom els nega allò que és un crim negar-los: les armes, les municions...

Font i Ferran

Tierz, març del 1937.

### CAPITOL VIII

#### Els trenca-màquines

Poc de temps abans que l'Ernest es presentés com candidat de la llista socialista per al Congrés, el pare dona la *soirée de deu i haver*, com la anomenava ell en la intimitat i que el meu promès l'anomenava la *veillada dels trenca-màquines*. En realitat era un sencill dinar d'homes de negoci, —el *pexi-minuti*, naturalment. —No em penso que cap d'ells tingués interessos en cap empresa d'un capital de més de dos-cents mil dollars. Eren els perfectes representants de la classe mitjana del negoci.

Hi havia Mr. Owen, de la casa Silverberg, Owen and Co., una gran casa de què vivies amb nombroses sucursals, de la qual n'érem clients. Hi havien els associats d'un gran dipòsit de productes farmacèutics Kowall i Washburn, així com Mr. Asmundsen, propietari d'una gran pedrera de granit del Comtat de Contra-Costa, i molts d'altres pel mateix estil, propietaris o co-propietaris